

## VERSIÓN PÚBLICA

**“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ellos los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa).**



N.º 1201/2018 UDAT Reg. Occ  
Pr S. 002/2018 UDAT Reg. Occ.

DIRECCIÓN REGIONAL DE SALUD OCCIDENTAL, A LAS DIEZ HORAS DEL DÍA DIEZ DE ABRIL DE DOS MIL DIECIOCHO.

El presente proceso administrativo sancionatorio, clasificado bajo número PrS. 002/2018 UDAT Reg. Occ, realizado en contra del Señora

, de sesenta años de edad, comerciante, del domicilio de la ciudad y departamento de Santa Ana, con Documento Único de Identidad número y con Tarjeta de Identificación Tributaria número ; en calidad de propietaria de establecimiento denominado **“CHANTILLY BY PASS”**, consistente en un Bar, ubicado en Urbanización San Miguelito, final séptima Avenida Sur, número 15, By Pass, ciudad y departamento de Santa Ana; a quien se le atribuye la comisión de infracción de Ley para el Control del Tabaco consistente en *Venta de productos de tabaco sin Autorización del Ministerio de Salud* regulada en los Artículos 8 y 26 de la Ley para el Control del Tabaco; por lo que se hacen las consideraciones siguientes:

### **I. ANTECEDENTES DE HECHO:**

1. Consta a folio 02, memorándum de fecha veintitrés de febrero de dos mil dieciocho donde se determina la remisión de inicio de proceso por parte de UCSFI San Miguelito, mediante el cual expresa que se ha tenido conocimiento de la existencia de infracción a la Ley para el control del tabaco consistente en “venta de productos de tabaco sin la Autorización del Ministerio de Salud” en establecimiento denominado **“CHANTILLY BY PASS”**, consistente en Bar, ubicado en Urbanización San Miguelito, final séptima Avenida Sur, número 15, By Pass, ciudad y departamento de Santa Ana, propiedad de la Señora por lo que en base a lo establecido en los artículos 31 y 33 de la Ley para el Control del Tabaco, la Unidad Comunitaria de Salud Familiar resolvió iniciar el procedimiento administrativo sancionatorio correspondiente.
2. Consta a folio 04, informe de inspección de fecha veintitrés de febrero de dos mil dieciocho, donde se determina las actividades realizadas en cumplimiento a la Ley para el control del Tabaco obteniendo como resultado la identificación de Infracción a

la referida Ley y el decomiso de productos de tabaco, consistente en: 08 cajetillas cerradas de PALL MALL CLICK ON INTENSE MINT SK 10'S de 10 unidades cada una, 06 cajetillas abiertas de PALL MALL CLICK ON INTENSE MINT SK 10'S, de la presentación de 10 unidades de cigarrillos por cajetilla, conteniendo en sus interiores un total de 24 unidades de cigarrillos, 11 cajetillas cerradas de PALL MALL CLICK ON RE SS SQ 10 SV SWITCH NHW de 10 unidades cada una.

3. Consta a folio 05, acta de inspección y decomiso de productos de tabaco de fecha veintidós de febrero de dos mil dieciocho, realizada por Inspector de Saneamiento Ambiental de UCSFI San Miguelito, donde se pone de manifiesto la practica de inspección al establecimiento denominado "CHANTILLY BY PASS", consistente en Bar, ubicado en Urbanización San Miguelito, final séptima Avenida Sur, número 15, By Pass, ciudad y departamento de Santa Ana, propiedad del Señora \_\_\_\_\_, donde se verifico la existencia de venta de productos de tabaco (cigarrillos) sin la correspondiente autorización del Ministerio de Salud.
4. Consta a folio 06, Resolución de emplazamiento de las ocho horas del día uno de marzo del año dos mil dieciocho, debidamente notificado a las quince horas con veinte minutos del día nueve de marzo del año dos mil dieciocho, por medio del cual se emplazo y concedió a Señora Mercedes Esperanza Mendoza de Oliva, el derecho de audiencia y defensa, en consecuencia se ordenó su citación y emplazamiento en el lugar que para tal efecto se señalo en las diligencias, para que dentro de los tres días hábiles siguientes a la notificación de la resolución de emplazamiento compareciera personalmente o por medio de su apoderado debidamente acreditado a esta Dirección Regional a manifestar su defensa.
5. Consta a folios 17, escrito presentado en cuatro de abril del año dos mil dieciocho, suscrito por Licenciado \_\_\_\_\_, en calidad de Apoderado General Judicial y Administrativo de la Señora \_\_\_\_\_, por medio del cual manifiesta: *"Que con instrucciones de su mandante por este medio vengo a darme por ALLANADO, en cuanto a resolución de las ocho horas del día uno de marzo de dos mil dieciocho; en referencia al Exp. PrS. 002/2018 UDAT Reg. Occ, al que se refiere al memorándum de fecha veintiséis de febrero de dos mil dieciocho, proveniente de la Dirección de la Unidad Comunitaria de Salud Familiar Intermedia San Miguelito, departamento de Santa Ana; y en base al Procedimiento Administrativo Sancionatorio por Infracción a la Ley para el Control del Tabaco; en sentido positivo en cuanto a la Infracción que se le imputa a mi representada, pues por ser ciertos los hechos a lo que se mencionan en el acta de inspección.."*

## **II. FUNDAMENTO DE DERECHO.**

De conformidad a los numerales que anteceden y de acuerdo a la relación jurídica correspondiente, se hacen las valoraciones legales encaminadas a garantizar la protección del derecho a la salud de la persona humana de las consecuencias sanitarias, sociales, ambientales, y económicas del consumo del tabaco y exposición del humo del mismo, a través de los fundamentos jurídicos siguientes:

La *Constitución de la República de El Salvador* que establece en su Art. 1 la obligación del Estado de asegurar a los habitantes de la República, el goce de la salud y en el Art. 65 de la

misma establece que la salud de los habitantes de la República constituye un bien público, por lo que el Estado y las personas están obligados a velar por su conservación y restablecimiento.

El *Código de Salud* establece las competencias del Ministerio de Salud determinando en el Art. 42 que será este por medio de la Dirección General de Salud como Organismo Técnico, el encargado de ejecutar las acciones de promoción, protección, recuperación y rehabilitación de la salud de los habitantes, así como las complementarias pertinentes en todo el territorio de la República, a través de sus dependencias regionales y locales de acuerdo a las disposiciones del relacionado Código y Reglamentos sobre la materia.

*El Convenio Marco de la OMS para el Control del Tabaco* que en el Art. 3 establece como objetivo el proteger a las generaciones presentes y futuras contra las devastadoras consecuencias sanitarias, sociales, ambientales y económicas del consumo de tabaco y de la exposición al humo de tabaco proporcionando un marco para las medidas de control del tabaco que habrán de aplicar las partes a nivel nacional, regional e internacional a fin de reducir de manera continua y sustancial la prevalencia del consumo de tabaco y la exposición al humo de tabaco.

La *Ley para el Control del Tabaco* en su Art. 1 determina como objetivo el establecer normas que regulen la importación, promoción, publicidad, patrocinio, comercialización, consumo del tabaco y de sus productos, así como la reducción de la demanda y protección a las personas no fumadoras, a fin de proteger la salud de la persona humana, de las consecuencias sanitarias, sociales, ambientales y económicas del consumo del tabaco y exposición al humo del mismo, por lo que de dentro de las potestades y la autonomía delega al Ministerio de Salud a través de las Unidades de Salud las cuales tienen la competencia para iniciar el proceso sancionatorio prescrito en la Ley para el Control del tabaco, mismo que una vez iniciado deberá remitirse a la Dirección Regional de Salud que corresponda, según el área geográfica de influencia, siendo el Director Regional de Salud competente para tramitar y resolver los procedimientos que deban observarse, con el objeto de imponer cualquiera de las sanciones que prescribe la relacionada Ley.

Respecto al presente caso la Ley para el control del tabaco regula la venta de productos de tabaco (cigarros) estableciendo en el Art. 8 *“AUTORIZACIÓN PARA LA VENTA, toda persona natural o jurídica que se dedique a la fabricación, importación, **comercialización** y distribución mayorista con productos del tabaco deberá tener autorización del Ministerio de Salud, a través de las Direcciones Regionales de Salud, la cual tendrá una vigencia de un año...”*, siendo que ante el incumplimiento de dicha obligación establece las infracciones, sanciones y procedimientos, así el Art. 26 regula las acciones de VENTA SIN AUTORIZACIÓN en el que determina que *“La venta, fabricación, importación, comercialización y distribución de productos del tabaco, sin la autorización del Ministerio de Salud, en los términos establecidos en la presente ley, será sancionada con una multa de uno a diez salarios mínimos y el decomiso de los productos de tabaco”*; de tal manera que el Art. 31 inc. 2° de la Ley para El Control del Tabaco expresa que el funcionario competente que personalmente o por cualquier medio tuviere conocimiento de una contravención a la Ley para el control del tabaco, deberá ordenar de inmediato que se instruya el receptivo procedimiento; por lo que el Médico Director de la UCSFI San Miguelito; ha cumplido su obligación legal de dar inicio y remitir el proceso sancionatorio a esta Dirección Regional al

haberse constatado por medio de los Inspectores de saneamiento ambiental la comisión de una infracción.

Habiéndose realizado el proceso administrativo sancionatorio en tiempo, forma y modo correspondiente se emitió y notificó resolución de emplazamiento; siendo que en fecha cuatro de abril del año dos mil dieciocho el Licenciado \_\_\_\_\_, en calidad de Apoderado General Judicial y Administrativo de la Sra.

\_\_\_\_\_, propietaria de establecimiento denominado "CHANTILLY BY PASS", presenta escrito de allanamiento previamente relacionado, por medio del cual hace uso de los medios de finalización *anticipara del proceso* de tal manera que **SE ALLANA**, siendo que de conformidad al Código de Procedimientos Civiles y Mercantiles el allanamiento es un acto procesal consistente en la sumisión, o aceptación que hace el demandado, conformándose con la pretensión formulada; para el caso en concreto consistente en la comisión de la infracción de en venta de productos de tabaco sin Autorización del Ministerio de Salud; en ese sentido; la Ley Para El Control del Tabaco en el Art. 39 inc. 5 establece que las pruebas por documentos y por confesión podrán presentarse en cualquier estado del procedimiento, antes de la resolución definitiva; habiéndose constatado que el relacionado Apoderado Legal esta facultado para las acciones especiales del Allanamiento de conformidad a lo regulado por el Art. 69 del Código Procesal Civil y Mercantil; por medio de Poder General Judicial y Administrativo otorgado en la Ciudad de Santa Ana, a las trece horas con treint minutos del día veinticinco de febrero del año en curso, ante la Notario José Guillermo Perez Salazar.

Respecto al producto de tabaco decomisado, en virtud de regularse en el Art. 39 inc. 3 del Reglamento de Ley para El Control del Tabaco que "*Finalizado el proceso con la resolución administrativa, la autoridad que conoció del asunto ordenará la destrucción....de los productos de tabaco y derivados, según corresponda*"; por lo que en el presente caso se procederá a ordenar la destrucción del producto de tabaco decomisado consistente en: 08 cajetillas cerradas de PALL MALL CLICK ON INTENSE MINT SK 10'S de 10 unidades cada una, 06 cajetillas abiertas de PALL MALL CLICK ON INTENSE MINT SK 10'S, de la presentación de 10 unidades de cigarrillos por cajetilla, pero que en su interior contaban con un total de 24 unidades de cigarrillos, 11 cajetillas cerradas de PALL MALL CLICK ON RE SS SQ 10 SV SWITCH NHW de 10 unidades cada una.

Por todo lo anteriormente relacionado esta Dirección concluye la legalidad del proceso administrativo sancionatorio al existir una clara infracción a la Ley para el Control del Tabaco por parte de la Sra. \_\_\_\_\_, propietaria de establecimiento denominado "CHANTILLY BY PASS", consistente en un Bar, ubicado en Urbanización San Miguelito, final séptima Avenida Sur, número 15, By Pass, ciudad y departamento de Santa Ana; por lo tanto se decanta y pronuncia responsable a referido por la Infracción a la Ley para el Control del Tabaco consistente en venta o comercialización de productos de tabaco sin autorización del Ministerio de Salud regulado en Arts 8 y 26 de la Ley para el Control del Tabaco, lo cual considera atentatorio al derecho de la salud de la persona humana.

### III. PRONUNCIAMIENTO

**POR TANTO:** Esta Dirección Regional de Salud de acuerdo a los argumentos técnicos y jurídicos relacionados y en el ejercicio de las facultades y competencias que le atribuye la Constitución de la República Arts. 1 y 65; Código de Salud Arts. 41 y 42; Convenio Marco

de la OMS para el Control del Tabaco Art. 3; Código de Procedimientos Civiles y Mercantiles Arts. 131 y 69; Ley para el Control del Tabaco Arts. 8, 26, 31, 33, 34, 35, 36, 39, 41, 42 y 43; Reglamento de Ley para El Control del Tabaco Art. 39 inc 3°; RESUELVE: I) Sanciónese a la Sra. \_\_\_\_\_, propietaria de establecimiento denominado "CHANTILLY BY PASS", consistente en un Bar, ubicado en Urbanización San Miguelito, final séptima Avenida Sur, número 15, By Pass, ciudad y departamento de Santa Ana, por la comisión de la infracción consistente en *Venta de productos de tabaco sin Autorización del Ministerio de Salud* regulada en Arts. 8 y 26 de la Ley para el Control del Tabaco, II) Ordénese a la Sra.

el pago de multa de UN SALARIO MÍNIMO MENSUAL ESTABLECIDO PARA EL SECTOR COMERCIO Y SERVICIOS equivalente a TRESCIENTOS DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (\$300.00) por la comisión de la infracción consistente en *Venta de productos de tabaco sin Autorización del Ministerio de Salud* regulada en los Artículos 8 y 26 de la Ley para el Control del Tabaco. Dicha multa deberá ingresar al Fondo General de la Nación, por medio de la Dirección General de Tesorería del Ministerio de Hacienda, y cancelada dentro del término de tres días hábiles siguientes a la fecha en que se notifique al infractor la providencia que declare firme y ejecutoriada la presente resolución por medio de la cual se impone la multa. III) Ordénese la destrucción del relacionado producto de tabaco decomisado, debiéndose tomar las medidas adecuadas para evitar riesgos a la salud y al ambiente, IV) Recomiéndese a la Sra.

abstenerse de realizar actividades de comercialización de productos de tabaco sin la correspondiente autorización del Ministerio de Salud y Realizar todas las acciones tendientes a darle cumplimiento a la Ley para el Control del Tabaco. NOTIFÍQUESE.-

---

DRA. DORA MARIA VEGA  
DIRECTORA REGIONAL DE SALUD OCCIDENTAL

***Nota : El documento original de esta Resolución con firma y sello de la Directora Regional se encuentra archivada en las Oficinas de la Dirección Regional de Salud de Occidente, ubicada en Final 25 Calle Oriente sobre calle by pass Santa Ana, Tel.: 2445-6100, 2445-6101***